

Objektyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Générations : aînés**

Band (Jahr): **28 (1998)**

Heft 10

PDF erstellt am: **29.06.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



# GENERATIONS

N° 10 octobre 1998

## ÉDITORIAL

### Dans la peau d'un senior

Les directeurs des supermarchés du futur mettent tout en œuvre pour vous faciliter la vie. Cela se comprend! Les seniors représenteront demain une très grosse part du chiffre d'affaires. Une expérience passionnante vient d'être réalisée du côté de Zurich. Pour la réaliser, il a fallu imaginer un «simulateur de vieillesse». Oui, vous avez bien lu: il est aujourd'hui possible de simuler le poids des ans...

Des cerveaux suprêmement intelligents – ou complètement rabougris – ont inventé une espèce de combinaison de cosmonaute, dont le but est de reproduire les handicaps dus à l'âge. Des plaques de plomb ont été aménagées dans les manches, à la hauteur des cuisses et dans les jambes; des gants altèrent la dextérité et un casque, percé d'une visière, fausse totalement la vision.

En revêtant cette combinaison spéciale (et non spatiale), n'importe quel adolescent perçoit les handicaps de son grand-père. Des étudiants en gérontologie, ainsi harnachés, se sont baladés dans un supermarché et ont noté leurs sensations. En voici un échantillonnage non exhaustif: le caddie est encombrant, l'orientation s'avère difficile, la lumière nettement insuffisante, l'accès aux produits peu aisé et la fatigue survient très rapidement...

Les responsables de certaines grandes surfaces assurent qu'ils tiendront compte de cette expérience. Et pourquoi ne pas s'approvisionner chez le petit détaillant? Là où, pour un prix quasi identique, le service est parfait. Sourire en prime.

Jean-Robert Probst

**Couverture:** Le Neuchâtelois René Quellet a tourné son spectacle de mime à travers le monde entier et interprété des centaines de sketches à la télévision. Il avoue une passion sans bornes pour le jazz... et ses petits-enfants. Photo Yves Debraine

### 6 Souvenirs

Il s'appelait Jacques Brel et il nous manque beaucoup

### 8 Enquête



Les pieds, vous le savez, ont une importance considérable. Il s'agit donc de bien les soigner et de bien les chauffer. Ainsi, le choix des souliers exige-t-il une attention toute particulière. Notre rédactrice a mené l'enquête et vous propose les meilleures chaussures disponibles sur le marché.

### 22 Cuisine

La spécialité de Puidoux et une balade dans les vignes

### 24 Animaux

Ces adorables petits, fierté de leurs mères

### 27 Galerie

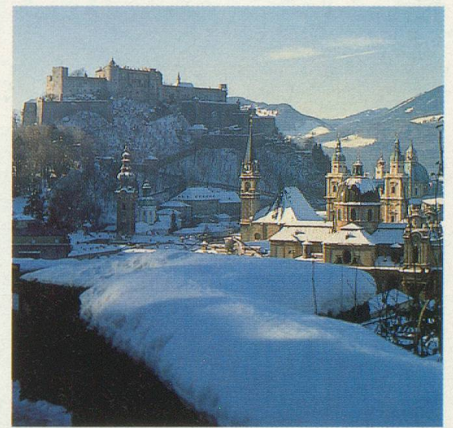
Visite culturelle à travers le Mexique

### 30 Portrait

René Quellet, du silence au jazz

### 34 Reportage

Salzbourg est une ville étonnante dont on ne se lasse jamais. Érigée au cœur de l'Autriche montagnaise et romantique, elle abrite de nombreux trésors. Parmi ceux-là, les souvenirs liés à Mozart, à sa musique et à la maison de son enfance. Suivez-nous sur les pas de ce génie qui est toujours très présent...



### 40 Santé

Problèmes pulmonaires et nouvelles médicales

### 44 Prévoir

Les trois piliers de la prévoyance

### 54 Récits

Le jour du pain

## Rubriques

5 Courrier	20 Musique	50 Assurances
13 Trait d'union	21 Télévision	51 Info Seniors
14 Loisirs	38 Passion	52 Agenda
17 Consommation	40 Santé	56 Petites annonces
18 Filigranes	42 Mots croisés	57 Réflexions
19 Livres	46 Social	58 Point final